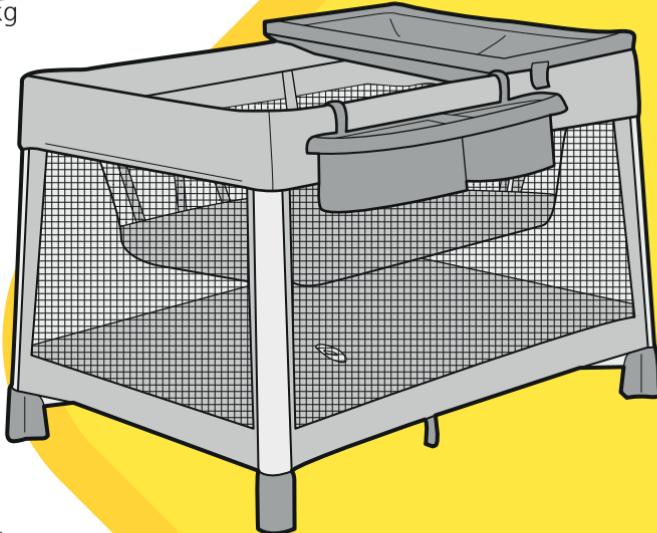




## Easy Fold

0 - 15 kg



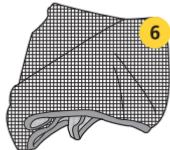
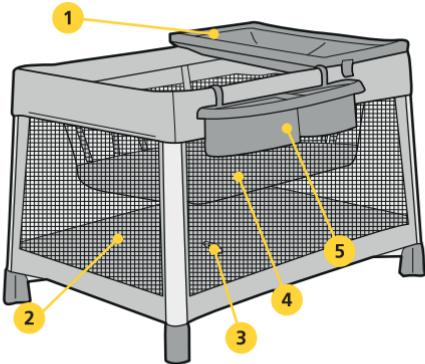
Modelo:  
L0223

[safety1st.com](http://safety1st.com)

# Índice

-  13
-  3
-  16
-  4
-  17
-  6
-  19
-  9
-  22

# Apresentação Presentación

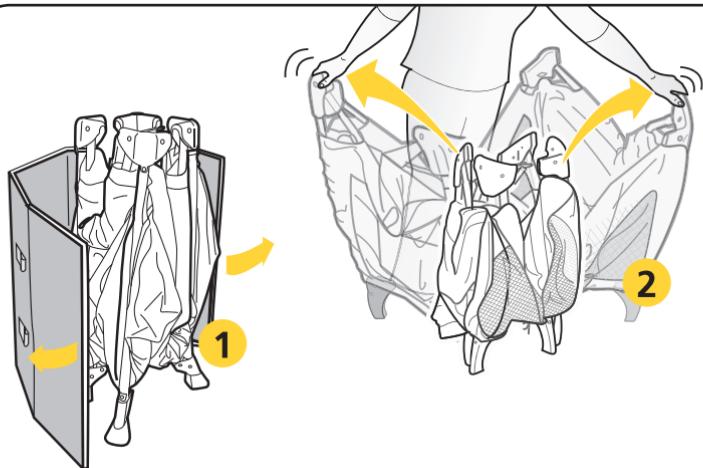


1. Trocador
  2. 1<sup>a</sup> altura
  3. Trava de abertura
  4. 2<sup>a</sup> altura
  5. Bandeja
  6. Mosquiteiro
  7. Presilhas da bandeja
- 
1. Cambiador
  2. 1<sup>a</sup> altura
  3. Bloqueo de apertura
  4. 2<sup>a</sup> altura
  5. Bandeja
  6. Mosquitero
  7. Hebillas de la bandeja



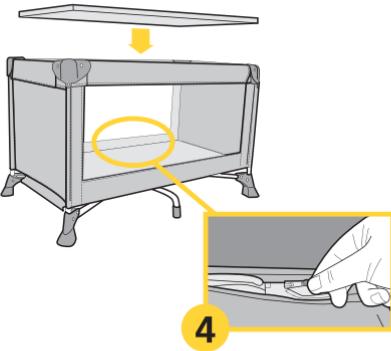
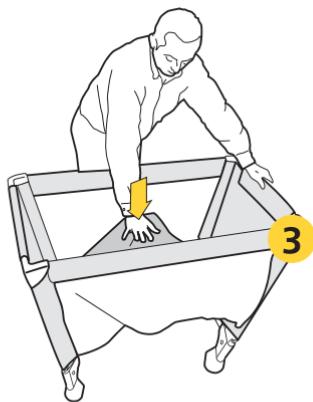
## Abertura – 1<sup>a</sup> altura

### Apertura – 1<sup>a</sup> altura



Solte as fitas de velcro do colchonete. Tire o berço da bolsa de transporte, deixe a estrutura livre e afaste suas laterais.

*Suelte las cintas de velcro de la colchoneta. Tire la cuna de la bolsa de transporte, deje la estructura libre y aleje sus laterales.*

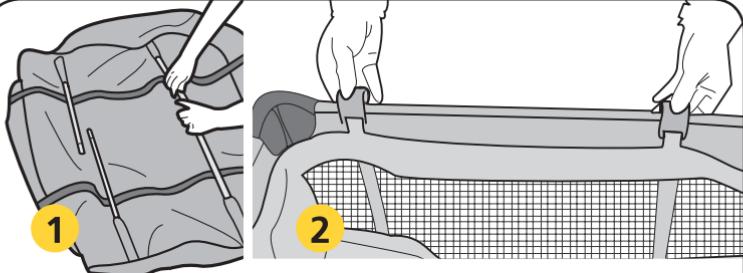


Pressione o centro do berço para baixo até travar toda estrutura. Coloque o colchonete e prenda com o zíper.

Presione el centro de la cuna hacia abajo hasta que trabe toda la estructura. Coloque la colchoneta y sujetela con la cremallera.



## 2<sup>a</sup> altura (0-10kg)



Vire do avesso a base em tecido para a 2<sup>a</sup> altura.  
Encaixe e prenda os tubos nas aberturas da capa.

Fixe essa estrutura ao longo das laterais do berço, pelas fivelas.

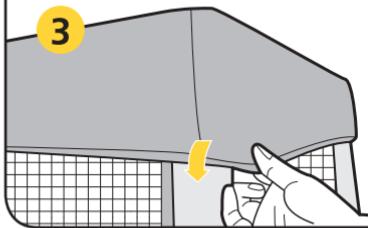
Gire para abajo la estructura de la tela con la 2<sup>a</sup> altura.  
Enganche y sujeté los tubos en las aberturas de la cubierta.

Fije esta estructura a lo largo de los laterales de la cuna, por las hebillas.



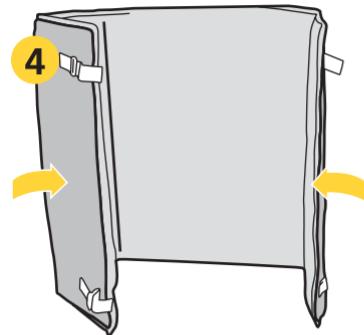
Envolve toda a lateral do berço com o tecido da 2<sup>a</sup> altura.

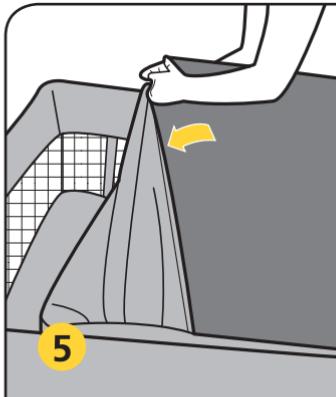
Pegue o colchonete e dobre suas extremidades, apenas 1 aba de cada lado para dentro.



*Envolver todo el lateral de la cuna con la tela de la 2<sup>a</sup> altura.*

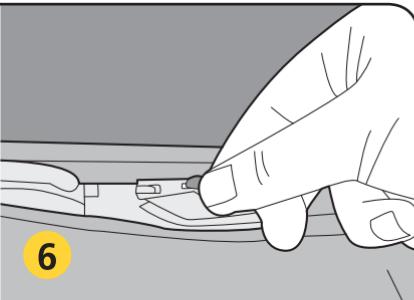
*Tome la colchoneta y doble sus extremidades, apenas 1 parte hacia adentro.*





Insira o colchonete dobrado na abertura da estrutura de 2<sup>a</sup> altura.

Feche com o zíper.



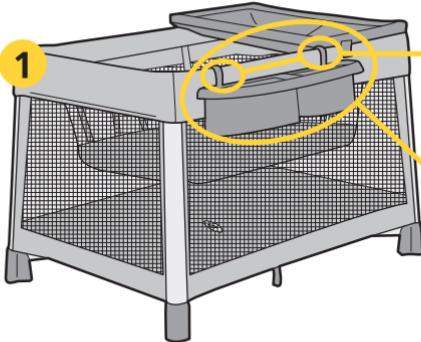
Inserte el colchón doblado en la abertura de la estructura de 2a altura.

Cierre con la cremallera.

## Acessórios inclusos Accesorios incluidos



1

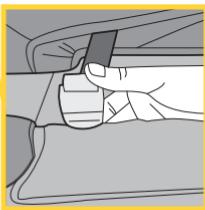
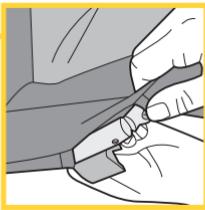
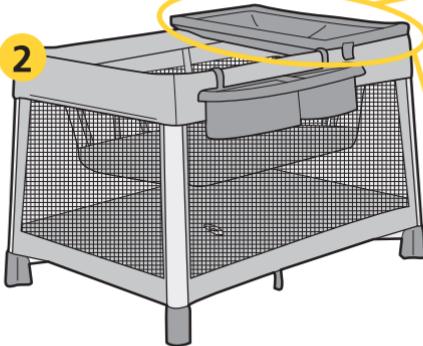


Encaixe as duas presilhas na bandeja e prenda a bandeja em uma das laterais maiores do berço.

Conecte los dos clips a la bandeja y asegure la bandeja en uno de los laterales más grandes de la cuna.



2



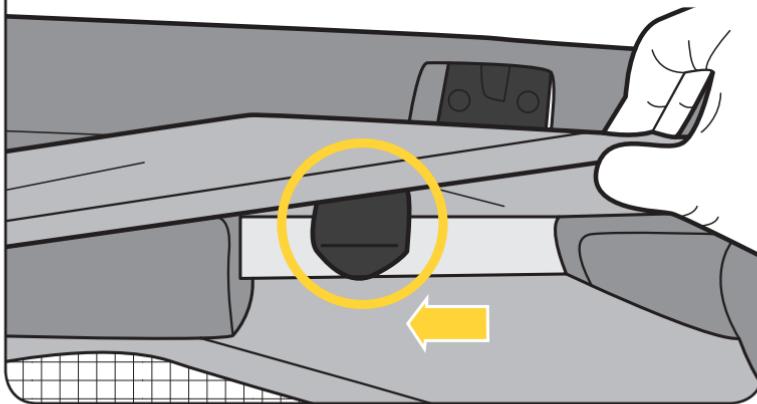
Monte o trocador passando os tubos pelas aberturas no tecido. Encaixe-o numa das laterais menores do berço.

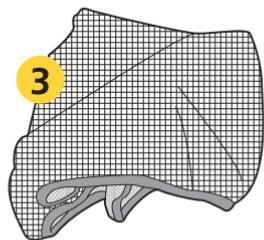
*Monte el cambiador pasando los tubos por las aberturas en la tela.  
Enganchelo en uno de los laterales más pequeños de la cuna.*



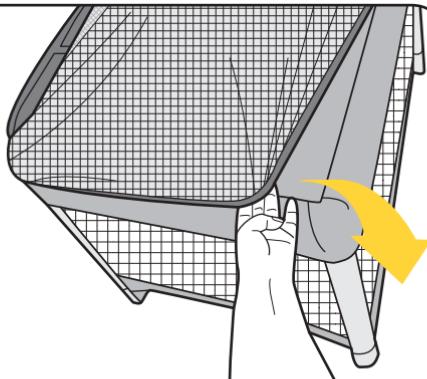
Em ambos os casos, se as fivelas da 2<sup>a</sup> altura, por baixo do tecido, estiverem atrapalhando, empurre-as um pouco.

*En ambos casos, si las hebillas de la 2<sup>a</sup> altura, por debajo de la tela, están estorbando, empujelas un poco.*





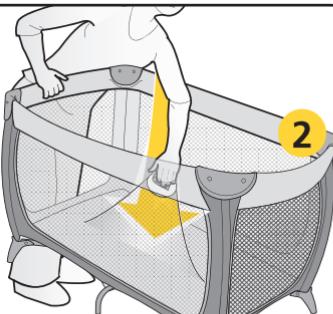
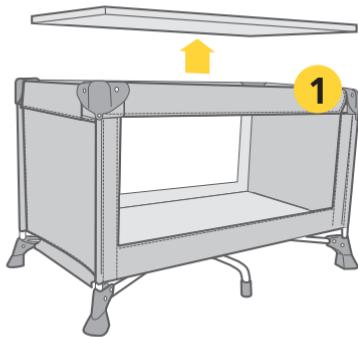
3



Prenda o mosquiteiro pelos cantos do berço.

*Sostenga el mosquitero por las esquinas de la cuna.*

## Fechamento Cierre

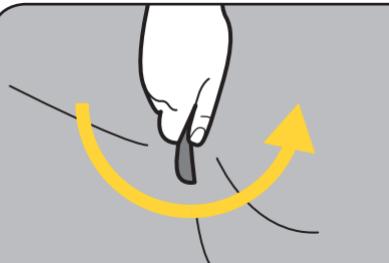


Retire o colchonete.

Pressione para baixo a  
trava no centro do berço.

Retire la colchoneta.

Presione hacia abajo la  
traba en el centro de la cuna.

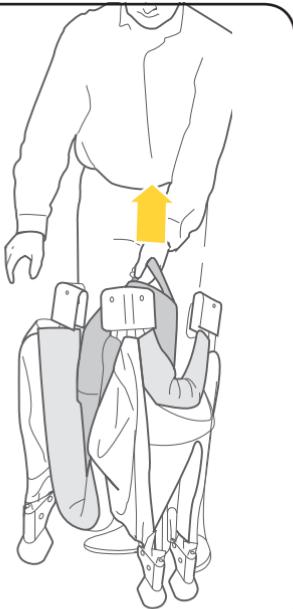


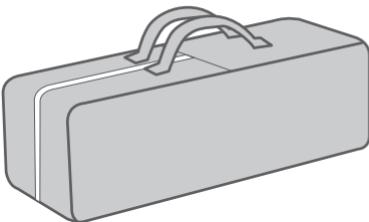
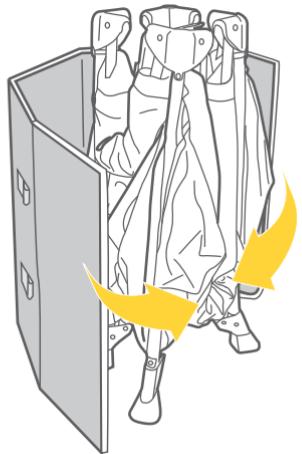
Gire a trava do centro do berço no sentido anti-horário.

Puxe a trava para cima até que as extremidades do berço se juntem.

*Gire la traba del centro de la cuna en sentido contrahorario.*

*Tire de la pestaña hacia arriba hasta que los extremos de la cuna se unan.*





Com o colchonete prenda a estrutura do berço.  
Armazene na bolsa de transporte.

Con la colchoneta sujetela estructura de la cuna.  
Guarde en la bolsa de transporte.



## Limpeza e manutenção

### Limpieza y mantenimiento



Limpe todo o berço com um pano ou esponja úmida, use detergente neutro. Nunca use alvejantes e produtos abrasivos.

Deixe de usar se houver peças faltando ou quebradas.

*Limpie toda la cuna con un paño o esponja húmeda, utilice detergente neutro. Nunca utilice blanqueador o productos abrasivos.*

*Deje de usar si hay piezas que faltan o están quebradas.*

## Registro



PT

Registre seu produto e mantenha-se informado(a) dos alertas de segurança e informações associadas que podem surgir sobre o item que você adquiriu. Somente assim poderemos prestar um serviço de melhor qualidade e contatá-lo(a) em caso de uma necessidade especial. Os dados informados serão mantidos em sigilo e não serão compartilhados com terceiros. Ao enviar o registro, você autorizará o envio de informações e mensagens que julgamos de seu interesse.

1. Visite o endereço <http://www.safety1st.com.br/registro>
2. Preencha o formulário eletrônico identificando este produto como Berço Easy Fold L0223, Safety 1st
3. Você receberá a comprovação de seu registro por e-mail

 PT

Garantia

Agradecemos por adquirir este produto e garantimos ao comprador que este produto é livre de defeitos quando usado sob condições normais, por um período de 1 ano a partir da data da compra, efetuadas no Brasil.

O primeiro comprador é o único beneficiário. Caso o produto apresente defeitos de material ou de fabricação a Safety 1st reparará ou substituirá o produto, a nosso critério, de forma gratuita. Em caso de problemas procure a loja onde foi adquirido, uma Assistência Técnica autorizada ou o departamento de Atendimento ao Consumidor. O comprador é responsável pelos custos de envio do produto para a Assistência Técnica ou para o fabricante. O produto defeituoso deve ser devolvido em sua embalagem original acompanhado da nota fiscal de compra. Esta garantia perderá a validade se o produto for modificado ou consertado por profissional não autorizado ou se o defeito for decorrente de utilização indevida.

**ATENDIMENTO AO CONSUMIDOR**  
[www.safety1st.com.br/atendimento](http://www.safety1st.com.br/atendimento)

## Advertências



PT

# IMPORTANTE LER COM ATENÇÃO E GUARDAR PARA EVENTUAIS CONSULTAS

Não posicionar ou utilizar o produto perto de chama aberta e outras fontes de calor, tais como aquecedores elétricos, aquecedores a gás ou outras fontes, pois o material é inflamável.

Não utilize o berço se alguma parte estiver quebrada, rasgada ou faltando. Utilizar somente peças de reposição recomendadas pelo fabricante.

Não deixe nenhum objeto dentro ou próximo ao berço que possa servir de ponto de apoio ou ofereça risco de sufocação, engasgamento ou estrangulamento, como, por exemplo, cordas, cordões de persianas/cortina, protetores, almofadas, brinquedos, fios e cabos de aparelhos elétricos.

Nunca utilizar colchão adicional sobre a base acolchoada do berço.

PT



Crianças pequenas não podem brincar, sem vigilância, nas proximidades de um berço.

**ATENÇÃO:** quando a criança for capaz de escalar o berço, ele não pode mais ser utilizado por essa criança, pois este berço foi construído para uso por crianças com capacidade motora para sentar-se, ajoelhar-se e/ou levantar-se sozinhas, porém que ainda não sejam capazes de escalar o berço.

Este berço não pode ser alterado, seja em sua estrutura ou em seus adornos, pois riscos à segurança da criança podem ser gerados.

O berço só estará pronto para uso quando o mecanismo de travamento estiver devidamente acionado.

**ATENÇÃO:** Evite colocar protetores, almofadas e brinquedos no berço, especialmente, no momento do sono da criança. O ideal é retirar todos esses utensílios do berço para minimizar riscos à criança.

Este berço é destinado para crianças do nascimento até 15 kg.

**ATENÇÃO:** o peso máximo total suportado pela segunda altura é de 10kg.

Este berço está de acordo com a norma ABNT NBR 15860:2010

## Orientações



PT

A Sociedade Brasileira de Pediatria orienta colocar o bebê para dormir com a barriga para cima, pois diminui em 70% o risco de morte súbita. Recomendamos conversar com o pediatra de seu filho para maiores informações.

Só utilize o berço quando estiver totalmente montado conforme as orientações do Manual de Instruções e após certificar que seus sistemas de travamento estão devidamente acionados.

O berço deve ser colocado sobre um piso horizontal.

A posição mais baixa é a mais segura e a base deve ser sempre utilizada nessa posição tão logo

o bebê tenha idade suficiente para sentar-se.

Antes que o berço seja utilizado na sua posição mais baixa, devem ser removidos os dispositivos usados para apoiar a base em posições mais altas.

As conexões de montagem devem ser sempre apertadas adequadamente e verificadas regularmente, ao longo do uso do berço, e reapertadas conforme necessário.

Caso alguma parte do berço quebre ou apresente defeito, deve-se procurar assistência técnica especializada e não serem realizados consertos caseiros.

ES



## Advertencias y Orientaciones

### IMPORTANTE LEER CON ATENCIÓN Y GUARDAR PARA EVENTUALES CONSULTAS

No coloque o utilice el producto cerca de la llama abierta y otras fuentes de calor, tales como calentadores eléctricos, calentadores de gas u otras fuentes, ya que el material es inflamable.

No utilice la cuna si alguna parte esta rota, rasgada o faltando. Utilice sólo piezas de repuesto recomendadas por el fabricante.

No deje ningún objeto dentro o cerca de la cuna que pueda servir de punto de apoyo o ofrezca riesgo de sofocación, ahogo o estrangulamiento, como cuerdas, cordones de persianas / cortinas,

protectores, cojines, juguetes, hilos y cables de aparatos eléctricos.

Nunca utilice colchón adicional sobre la base acolchada de la cuna.

Los niños pequeños no pueden jugar, sin vigilancia, cerca de una cuna.

**ATENCIÓN:** cuando el niño es capaz de escalar la cuna, ya no puede ser utilizado por ese niño, pues esta cuna fue construida para uso por niños con capacidad motora para sentarse, arrodillarse y / o levantarse solo, pero que aún no sean capaces de escalar la cuna.

Esta cuna no puede ser alterada,

sea en su estructura o en sus adornos, pues riesgos a la seguridad del niño pueden ser generados

**ATENCIÓN:** Evite colocar protectores, cojines y juguetes en la cuna, especialmente en el momento del sueño del niño. Lo ideal es retirar todos esos utensilios de la cuna para minimizar riesgos al niño.

Esta cuna está destinada para niños desde el nacimiento hasta los 15 kg.

**ATENCIÓN:** el peso máximo total soportado por la segunda altura es de 10 kg.

Sólo utilice la cuna cuando esté totalmente montada de acuerdo con las instrucciones del Manual de instrucciones y después de asegurarse de que sus sistemas de bloqueo están debidamente accionados.

La cuna debe colocarse sobre un piso horizontal.



ES

La posición más baja es la más segura y la base debe ser siempre utilizada en esa posición tan pronto el bebé tenga la edad suficiente para sentarse.

Antes de que la cuna se utilice en su posición más baja, se deben quitar los dispositivos utilizados para apoyar la base en posiciones más altas.

Las conexiones de montaje deben ser siempre apretadas adecuadamente y verificadas regularmente, a lo largo del uso de la cuna, y reajustadas según sea necesario.

Si alguna parte de la cuna se rompe o presenta defecto, se debe buscar asistencia técnica especializada y no realizar reparaciones caseras.



Av. Nilo Pecanha, 1516/1582  
Campos dos Goytacazes/RJ  
CEP 28030-035

Importado por  
**COMPANHIA DOREL BRASIL**  
CNPJ 10.659.948/0001-07

País de Origem: China  
Todos os direitos reservados  
As ilustrações podem diferir do produto

País de Origen: China  
Todos los derechos reservados  
Las ilustraciones pueden diferir del producto

Representante exclusivo en:

**Chile: Comercial e Industrial Silfa S.A.**  
San Ignacio 0201/Parque Industrial Portezuelo Quilicura, Santiago - Chile  
Teléfono: (562) 2339 9000  
Fax: (562) 2339 9022

**Colombia: Baby Universe S.A.S.**  
Avenida 19 No. 103-43  
Bogotá - Colombia  
Teléfono: (571) 6115961  
Fax: (575) 353 1087

**México: DJGM, S.A. DE C.V.**  
Gabriel Mancera No. 1041, Col. Del Valle,  
Benito Juárez, Ciudad de México, México  
C.P.: 03100, 01 55 67 19 92 02  
R.F.C.: DLG - 140305 GN9

**Panamá, Centro América,  
Caribe, Ecuador y Venezuela:  
Best Brands Group**  
Avenida Balboa, Centro Comercial Bay  
Mall Technology Plaza  
Planta Baja - Local # 4  
Teléfonos: 507-3002882/83/84  
Fax: 507-3002885

**Perú: Comexa Comercializadora Extranjera S.A. Sucursal Del Perú**  
Los Libertadores 445, San Isidro  
Lima Perú | Teléfono: 4413029

**Puerto Rico: Eleven Eleven Corp.**  
PO Box 305 Cataño | PR 00963.0305  
Teléfono: (787) 641 1100  
Fax: (787) 641 1105

**Uruguay y Paraguay: Allerton S.A.**  
Veracierto 3190, Montevideo  
CP: 12100, Uruguay  
Teléfono: (598) 2505 6666  
e-mail: info@allerton.com.uy